

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

HTS3121



EN User manual

DA Brugervejledning

DE Benutzerhandbuch

EL Εγχειρίδιο χρήσης

ES Manual del usuario

FI Käyttöopas

FR Mode d'emploi

IT Manuale utente

NL Gebruiksaanwijzing

NO Brukerhåndbok

PT Manual do utilizador

SV Användarhandbok

TR Kullanım kılavuzu

CS Příručka pro uživatele

HU Felhasználói kézikönyv

PL Instrukcja obsługi

RO Manual de utilizare

SK Príručka užívateľa

PHILIPS

Innehållsförteckning

1 Obs!	2
Uppfyllelse	2
Nätsäkring (endast inom Storbritannien)	2
Varumärken	2
2 Viktigt	3
Säkerhet	3
Produktskötsel	4
Kassering av dina gamla produkter och batterier	4
Kontakta oss	4
3 Din SoundBar	5
Huvudenhet	5
Fjärrkontroll	5
4 Anslut din SoundBar	7
Anslutningar	7
5 Använda SoundBar	8
Innan du börjar	8
Spela upp ljud från TV:n eller andra enheter	8
Justera volymen	8
Välja ljud	8
Tillämpa fabriksinställningarna	9
6 Vägghmontera SoundBar	9
7 Produktspecifikationer	10

1 Obs!

Uppfyllelse



Den här produkten uppfyller alla viktiga krav och andra relevanta villkor i direktivet 2006/95/EG (Low Voltage), 2004/108/EG (EMC).

Nätsäkring (endast inom Storbritannien)

Denna produkt har en godkänd gjuten kontakt. Om nätsäkringen behöver bytas ut ska den ersättas med en säkring med samma spänning som indikeras på kontakten (till exempel 10 A).

- 1 Ta bort säkringens skydd och säkringen.
- 2 Den nya säkringen måste uppfylla BS 1362 och vara ASTA-godkänd. Om du tappar bort säkringen kontaktar du din återförsäljare för att bekräfta rätt sort.
- 3 Sätt tillbaka säkringens skydd.



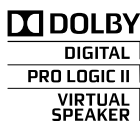
Kommentar

- För att uppfylla EMC-direktivet (2004/108/EG) får produktens nätkontakt inte skiljas från nätsladden.

Varumärken



Tillverkas på licens enligt de amerikanska patenten: 5 451 942, 5 956 674, 5 974 380, 5 978 762, 6 487 535 och andra amerikanska och världsomfattande patent som är utfärdade eller väntande. DTS och symbolen registrerade varumärken och DTS Digital Surround och DTS-logotyperna är varumärken som tillhör DTS, Inc. Produkten innehåller programvara. © DTS, Inc. Med ensamrätt.



Dolby, Pro Logic och dubbel-D-symbolen är varumärken som tillhör Dolby Laboratories.

Regionala meddelanden

Klass 1 laserapparat

Varning! Om apparaten används på annat sätt än i denna bruksanvisning speci ficerats, kan användaren utsättas för osynlig laserstrålning, som överskrider gränsen för laserklass 1. Obs! Strömbrytaren är sekundärt kopplad och bryter inte strömmen från nätet. Den inbyggda nätdelen är därför ansluten till elnätet så länge stickproppen sitter i vägguttaget.

2 Viktigt

Läs igenom och se till att du förstår alla instruktioner innan du använder din SoundBar. Om skada uppstår eftersom instruktionerna inte följts gäller inte garantin.

Säkerhet

Risk för elektriska stötar eller brand!

- Utsätt varken produkten eller tillbehören för regn eller vatten. Placera aldrig behållare med vätska, t.ex. vaser, i närheten av produkten. Om vätska spills på produkten ska du omedelbart koppla bort den från elnätet. Kontakta Philips kundtjänst så att produkten kan kontrolleras före användning.
- Placera varken produkten eller tillbehören i närheten av öppen eld eller andra värmekällor, inklusive direkt solljus.
- För aldrig in föremål i produktens ventilationshål eller de andra öppningarna.
- Om nätkontakten eller ett kontaktdon används som frångkopplingsenhet ska den vara lätt att komma åt.
- Dra ur nätsladden före åskväder.
- När du drar ur nätkabeln ska du alltid hålla i kontakten, aldrig i sladden.

Risk för kortslutning eller brand!

- Innan du ansluter produkten till nätuttaget måste du kontrollera att spänningseffekten motsvarar det värde som anges på produktens baksida. Sätt aldrig i produktens kontakt i nätuttaget om spänningen inte stämmer.

Risk för personskada eller skada på SoundBar!

- Om produkten ska monteras på väggen ska du endast använda det medföljande väggmonteringsfästet. Förankra väggstativet på en vägg som klarar av den kombinerade vikten av produkten och väggstativet. Koninklijke Philips Electronics N.V. Philips tar inte ansvar för olyckor eller skador som inträffar till följd av felaktig väggmontering.
- Placera aldrig produkten eller andra föremål på nätsladdar eller annan elektrisk utrustning.
- Om produkten transporteras i temperaturer under 5 °C packar du upp produkten och väntar tills den har rumstemperatur innan du ansluter den till elnätet.

Risk för överhettning!

- Installera aldrig den här produkten i ett trångt utrymme. Lämna ett utrymme på minst 10 cm runt hela produkten för att sörja för god ventilation. Se till att gardiner och andra föremål inte täcker produktens ventilationshål.

Risk för kontaminering!

- Risk för explosion om batteriet sätts tillbaka fel. Byt endast ut med samma eller motsvarande typ.
- Ta ut batteriet om det är urladdat eller om fjärrkontrollen inte ska användas under en längre period.
- Batteriet innehåller kemikalier, så se till att kassera det på rätt sätt.

Varning! Barn kan svälja batterierna!

- Produkten/fjärrkontrollen kan innehålla ett myntformat batteri som kan sväljas av misstag. Förvara alltid batteriet utom räckhåll för barn!

Produktskötsel

Använd endast mikrofibertrasor för att rengöra produkten.

Kassering av dina gamla produkter och batterier



Produkten är utvecklad och tillverkad av högkvalitativa material och komponenter som både kan återvinnas och återanvändas.



När den här symbolen med en överkryssad papperskorg visas på produkten innebär det att produkten omfattas av det europeiska direktivet 2002/96/EG. Ta reda på var du kan hitta närmaste återvinningsstation för elektriska och elektroniska produkter.

Följ den lokala lagstiftningen och släng inte dina gamla produkter i det vanliga hushållsavfallet.

Genom att kassera dina gamla produkter på rätt sätt kan du bidra till att minska eventuella negativa effekter på miljö och hälsa.



Produkten innehåller batterier som följer EU-direktivet 2006/66/EC och den kan inte kasseras med normalt hushållsavfall.

Ta reda på de lokala reglerna om separat insamling av batterier eftersom korrekt kassering bidrar till att minska negativ påverkan på miljö och hälsa.

Kontakta oss



Varning

- Risk för elektriska stötar. Ta aldrig bort höljet från produkten.

Försök aldrig reparera systemet själv. Om du gör det gäller inte garantin.

Om du har problem med att använda den här produkten kan du registrera produkten och få support på www.philips.com/welcome.

Om du kontaktar Philips behöver du ange modell- och serienumret till produkten. Modell- och serienumret finns på produktens bak- eller undersida. Skriv numren här:

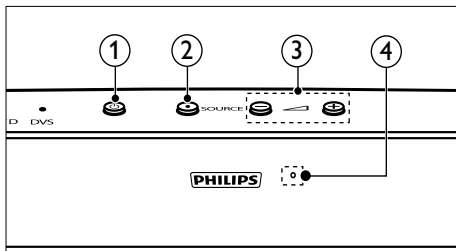
Modellnummer _____

Serienr _____

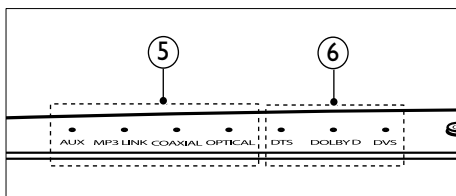
3 Din SoundBar

Gratulerar till din nya produkt och välkommen till Philips! Genom att registrera din SoundBar på www.philips.com/welcome kan du dra nytta av Philips support.

Huvudenhet

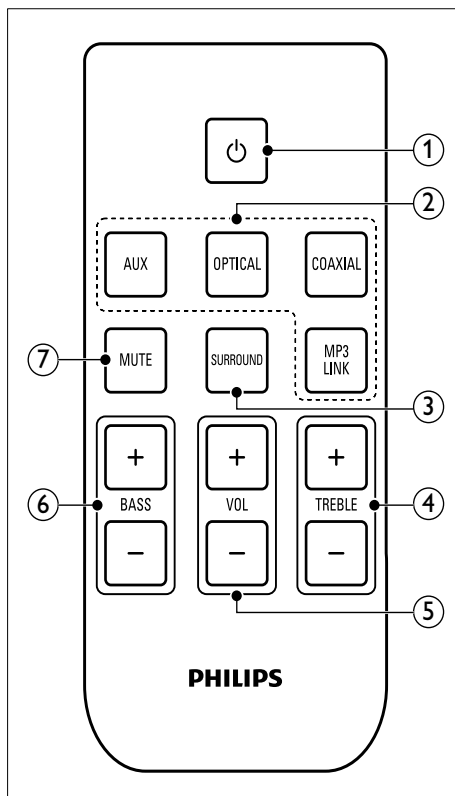


- ① **⏻ (Vänteläge-på)**
 - Slå på SoundBar.
 - När SoundBar är i viloläge är standbyindikatorn röd.
- ② **SOURCE**
Välj en ljudkälla.
- ③ **⬆️/⬆️ (Volym)**
Höj eller sänk volymen.
- ④ **Indikatorlampa**
Blinkar när en fjärrkontrollknapp trycks ned.



- ⑤ **Källindikatorer**
Lyser när källan har valts.
- ⑥ **Ljudlägesindikatorer**
 - DTS**: Lyser när du spelar en källa med DTS.
 - DOLBY D**: Lyser när du spelar en källa med Dolby Digital.
 - DVS**: Lyser när du väljer DVS-läge.

Fjärrkontroll



- ① **⏻ (Vänteläge-på)**
 - Slå på SoundBar.
 - När SoundBar är i viloläge är standbyindikatorn röd.
- ② **Källknappar**
 - AUX**: Växla ljudkälla till AUX-anslutningen.
 - OPTICAL**: Växla ljudkälla till den optiska anslutningen.
 - COAXIAL**: Växla ljudkälla till koaxialanslutningen.
 - MP3 LINK**: Växla ljudkälla till MP3 link-anslutningen.
- ③ **SURROUND**
 - Växla till DVS-läge eller stereoläge.
 - Håll ned för att ställa in nattläge.

- ④ **TREBLE +/-**
Höj eller sänk diskanten.
- ⑤ **VOL +/-**
Höj eller sänk volymen.
- ⑥ **BASS +/-**
Höj eller sänk basen.
- ⑦ **MUTE**
Stäng av ljudet eller återställ volymen.

Byt batteriet



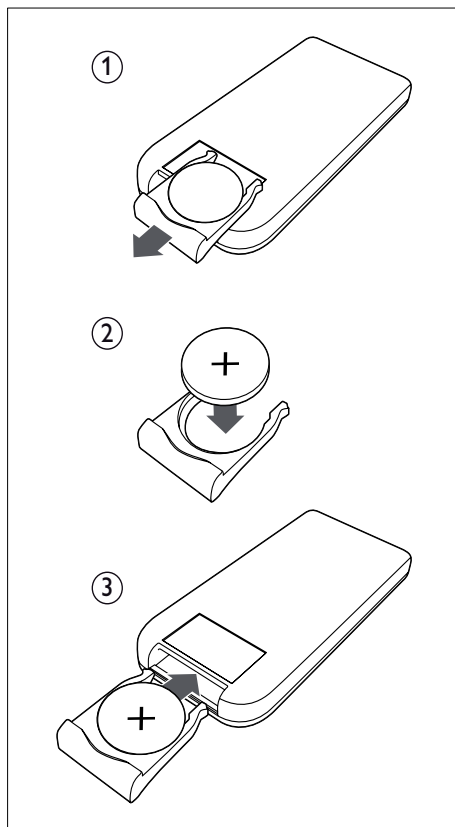
Varning

- Produkten/fjärrkontrollen kan innehålla ett myntformat batteri som kan sväljas av misstag. Förvara alltid batteriet utom räckhåll för barn!



Var försiktig

- Batteriet innehåller perkloratmaterial, hantera det varsamt. Läs mer på www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate.



- 1 Öppna batterifacket.
- 2 Sätt i ett batteri (CR2025) med polerna (+/-) åt rätt håll enligt markeringen.
- 3 Stäng batterifacket.

4 Anslut din SoundBar

I det här avsnittet får du information om hur du ansluter SoundBar till en TV och andra enheter. Mer information om de grundläggande anslutningarna för SoundBar och tillbehör finns i snabbstartsguiden.

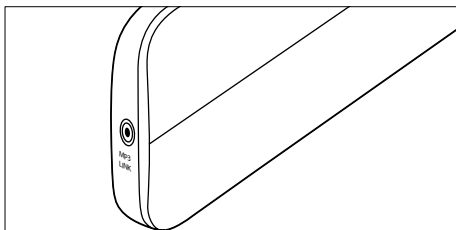


Kommentar

- Se typskylten på produktens baksida för identifiering och nätpänning.
- Innan du gör eller ändrar några anslutningar ser du till att alla enheter är bortkopplade från eluttaget.

Anslutningar

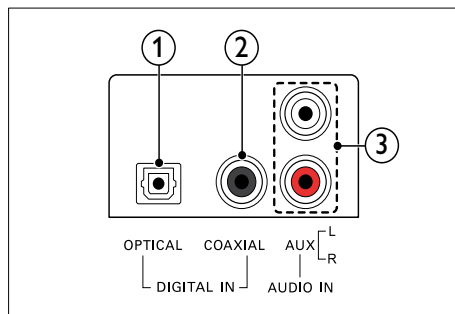
Sidokontakt



MP3 LINK

Ljudingång från en MP3-spelare.

Anslutningar på undersidan



① DIGITAL IN-OPTICAL

Anslut till den optiska ljudutgången på en TV eller digital enhet.

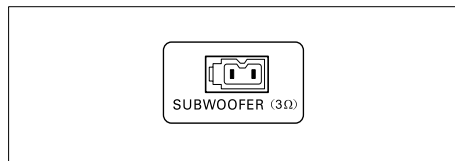
② DIGITAL IN-COAXIAL

Anslut till koaxialljudutgången på en TV eller digital enhet.

③ AUDIO IN-AUX L/R

Anslut till den analoga ljudutgången på en TV eller analog enhet.

Bakre kontakt



SUBWOOFER

Anslut till subwoofern.

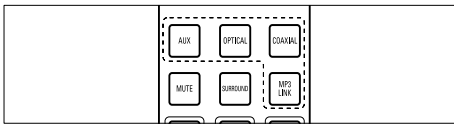
5 Använda SoundBar

Det här avsnittet hjälper dig att använda SoundBar för uppspelning av ljud från anslutna enheter.

Innan du börjar

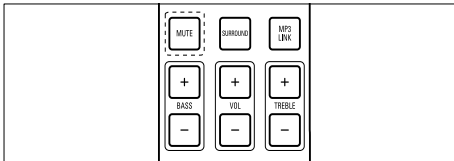
Kontrollera att du gjort de nödvändiga anslutningarna.

Spela upp ljud från TV:n eller andra enheter



Tryck på **source-knapparna** för att välja ljudutgången för den anslutna enheten.

Justera volymen



Höj eller sänk volymen genom att trycka på **VOL +/-**.

- **Indikatorlampan** på frontpanelen lyser i fem sekunder när volymen är inställd på max.

Om du vill stänga av ljudet trycker du på **MUTE**.

↳ **Indikatorlampan** på frontpanelen blinkar kontinuerligt.

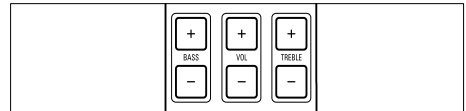
- Om du vill återställa ljudet trycker du på **MUTE** igen eller så trycker du på **VOL +/-**.

Välja ljud

I det här avsnittet får du information om hur du väljer det optimala ljudet för video eller musik.

Ändra diskant eller bas

Ändra inställningarna för hög frekvens (diskant) eller låg frekvens (bas) för SoundBar så att de passar din video eller musik.

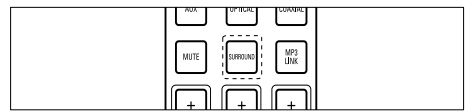


Tryck på **TREBLE +/-** eller **BASS +/-** för att öka eller minska diskanten eller basen.

- **Indikatorlampan** på frontpanelen lyser i fem sekunder när diskanten eller basen är inställd på max.

Ändra läge för virtuellt surroundljud

DVS-tekniken (Dolby Virtual Speaker) skapar en mycket tilltalande 5.1-kanalig ljudmiljö från endast två högtalare.



Tryck på **SURROUND** för att växla mellan DVS-läge och stereoläge.

↳ I DVS-läge lyser **DVS-indikatorn** på ovansidan.

Ändra till nattläge

När du vill lyssna på låg volym sänks volymen vid höga ljud när du spelar skivor. Nattläge är endast tillgängligt för Dolby-kodade DVD- och Blu-ray Disc-skivor.



Håll ned **SURROUND** för att slå på eller stänga av nattläget.

➔ När nattläget är på dimras **indikatorerna**.

Tillämpa fabriksinställningarna

Du kan återställa din SoundBar till de standardställningar som programmerats i fabriken. I AUX-läge trycker du på **TREBLE+**, **VOL-** och **BASS+** inom tre sekunder:

➔ När återställningen av fabriksinställningarna är slutförd blinkar standbyindikatorn fem gånger. Din SoundBar stängs av och sätts på igen automatiskt.

6 Vägghämontera SoundBar

Stegvis information om hur du vägghämonterar SoundBar finns i snabbstartshandboken.



Kommentar

- Du kan ta bort de tre gummifötterna längst ner på SoundBar innan du monterar den på väggen.
- Om du tar bort gummifötterna kan du inte sätta tillbaka dem igen längst ner på SoundBar.

7 Produktspecifikationer



Kommentar

- Specifikationer och design kan ändras utan föregående meddelande.

Förstärkare

- Total uteffekt: 120W RMS (30 % THD)/90W RMS (10 % THD)
- Frekvensomfång: 20 Hz-20 kHz/± 3 dB
- Signal/brusförhållande: > 65 dB (CCIR)/(A-vägd)
- Ingångskänslighet:
 - AUX: 1,0 V
 - MP3 LINK: 0,5 V

Ljud

- Digital S/PDIF-ljudingång:
 - Koaxial: IEC 60958-3
 - Optisk: TOSLINK

Huvudenhet

- Strömförsörjning: 110-240 V~; 50-60 Hz
- Strömförbrukning: 30 W
- Strömförbrukning i standbyläge: ≤ 1 W
- Impedans: 3 ohms woofer, 4 ohms tweeter
- Högtalarelement: 65 mm (2,5 tums) woofer, 38 mm (1,5 tums) tweeter
- Frekvensomfång: 150 Hz ~ 20 kHz
- Mått (B x H x D): 945 x 93 x 58 mm
- Vikt: 1,7 kg

Subwoofer

- Impedans: 3 ohm
- Högtalarelement: 165 mm woofer (6,5 tum)
- Frekvensomfång: 20 - 150 Hz
- Mått (B x H x D): 123 x 309 x 369 mm
- Vikt: 3,81 kg
- Kabellängd: 4 m

Väggmontering

- Mått (B x H x D): 260 x 40 x 15 mm
- Vikt: 0,16 kg

